



**PREZES  
URZĘDU OCHRONY  
KONKURENCJI I KONSUMENTÓW**

DNR-730-217(17)/10/KZ

Warszawa, 14 kwietnia 2011 r.

**Decyzja DNR-2/111/2011**

Na podstawie art. 41 c ust. 2 pkt 2 ustawy z dnia 30 sierpnia 2002 r. o systemie oceny zgodności (Dz. U. z 2010 r. Nr 138, poz. 935 ze zm.)

**Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów**

umarza wszczęte z urzędu postępowanie w sprawie wprowadzenia do obrotu przez importera „SMYK” Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Warszawie, zabawki pistolet + strzałki indeks 3814008, kod EAN 4006592782467, niezgodnej z wymaganiami zasadniczymi określonymi w § 21 ust. 1 rozporządzenia Ministra Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej z dnia 14 listopada 2003 r. w sprawie zasadniczych wymagań dla zabawek (Dz. U. Nr 210, poz. 2045 ze zm.), w związku z usunięciem niezgodności ww. wyrobu.

**UZASADNIENIE**

W toku kontroli przeprowadzonej w sklepie FOCUS MALL w Zielonej Górze, należącym do „SMYK” Sp. z o. o. z siedzibą w Warszawie, inspektorzy Wojewódzkiego Inspektoratu Inspekcji Handlowej w Gorzowie Wielkopolskim, Delegatura w Zielonej Górze, stwierdzili w ofercie handlowej zabawkę pistolet + strzałki indeks 3814008, kod EAN 4006592782467.

Zabawki zakupione zostały przez przedsiębiorcę „SMYK” Sp. z o. o. z siedzibą w Warszawie od SIMBA-TOYS (HONG KONG) LTD 20/F, PRUDENTIAL TOWER, THE GATEWAY, HARBOUR CITY 21, CANTON ROAD; 00 KOWLOON; HONG KONG.

Zabawka pistolet + strzałki indeks 3814008, kod EAN 4006592782467 to zabawka składająca się z pistoletu oraz ośmiu pocisków. Pistolet wykonany jest z twardego tworzywa w kolorze niebieskim, srebrnym, siwym i żółtym. Pociski wykonane są z gąbki koloru żółtego i zakończone plastikowymi, miękkimi, zabezpieczającymi końcówkami. Długość pocisku ma 70 mm. Mechanizm wystrzeliwiający pocisk stanowi sprężyna zamocowana w górnej części

pistoletu. Na pistolecie umieszczono napisy: „X-POWER Simba, BLASTER 250”. Zabawka zapakowana została w karton. Bezpośrednio na opakowaniu napisano: „X-POWER BLASTER 250, 5+, na rysunkach podano graficzny sposób użytkowania zabawki, długość lontu pocisku 7m, liczbę pocisków 8 x”. Na naklejonej na opakowaniu etykiecie napisano: „cena: 39,99 PLN, INDEKS: 3814009”. Na opakowaniu umieszczono napis: SIMBA. Na spodzie opakowania umieszczono m.in. w języku polskim: Ostrzeżenie! Nieodpowiednie dla dzieci poniżej 3 lat. Niebezpieczeństwo udławienia się drobnymi elementami, które mogą zostać połknięte. Uwaga ! Nie celować w oczy i twarz. Nie stosować żadnych innych pocisków poza pociskami wchodzącymi w skład zabawki. Prosimy zachować te wskazówki do ewentualnej korespondencji, znak graficzny ostrzegawczy dotyczący wieku, znak CE, 107218246, kod EAN 4006592782467. Ponadto na spodzie opakowania naklejono etykietę o treści: „Importer: Smyk Sp. z o. o. , ul. Krucza 50, 00-025 Warszawa, [www.smyk.com](http://www.smyk.com), Nieodpowiednie dla dzieci poniżej 3 lat. Ostrzeżenie. Zawiera małe elementy, których połknięcie grozi niebezpieczeństwem. Może posiadać ostre krawędzie i wykończenia. Uwaga! Zabawka zawiera magnesy lub części magnetyczne. Kolory i zawartość mogą różnić się od ilustracji na opakowaniu. Uwaga! Przed podaniem zabawki dziecku należy usunąć opakowanie i wszystkie elementy mocujące. Należy zachować opakowanie w celu późniejszej konsultacji, ponieważ zawiera ważne informacje”.

Ogłędziny przeprowadzone przez inspektorów Wojewódzkiego Inspektoratu Inspekcji Handlowej w Gorzowie Wielkopolskim, Delegatura w Zielonej Górze, wykazały, że zabawka pistolet + strzałki indeks 3814008, kod EAN 4006592782467, nie spełnia wymagań określonych w pkt 7.7 PN-EN 71-1+A8:2009 „*Bezpieczeństwo zabawek. Część 1: Właściwości mechaniczne i fizyczne*”, z uwagi na brak instrukcji używania, zwracającej uwagę użytkownika na ryzyko związane z używaniem innych pocisków niż te dostarczone z zabawką lub zalecane przez producenta.

Na podstawie otrzymanych wyników oględzin, przeprowadzonych przez inspektorów Wojewódzkiego Inspektoratu Inspekcji Handlowej w Gorzowie Wielkopolskim, Delegatura w Zielonej Górze, Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów (UOKiK) uznał, iż wyrób nie spełnia zasadniczych wymagań określonych w § 21 ust. 1 rozporządzenia Ministra Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej z dnia 14 listopada 2003 r. w sprawie zasadniczych wymagań dla zabawek (Dz. U. Nr 210, poz. 2045 ze zm.), zwanego dalej „rozporządzeniem”, z uwagi na brak instrukcji używania, zwracającej uwagę użytkownika na ryzyko związane z używaniem innych pocisków niż te dostarczone z zabawką lub zalecane przez producenta. Pismem z dnia 2 listopada 2010 r. Prezes UOKiK powiadomił importera

„SMYK” Sp. z o. o. z siedzibą w Warszawie (zwanego dalej także „stroną”) o wszczęciu postępowania administracyjnego.

Jednocześnie Prezes UOKiK postanowieniem z dnia 4 listopada 2010 r., wydanym na podstawie art. 41b ust. 1 ustawy o systemie oceny zgodności, wyznaczył stronie postępowania termin 21 dni na usunięcie niezgodności ww. wyrobu lub wycofanie go z obrotu oraz wyjaśnił, jakie należy przedstawić dowody na powyższą okoliczność.

Pismem z dnia 29 listopada 2010 r. strona nadesłała listę sklepów, w których sprzedawana jest zabawka pistolet + strzałki indeks 3814008, kod EAN 4006592782467 wraz z propozycją zmian w instrukcji używania przedmiotowej zabawki.

Pismem z dnia 20 grudnia 2010 r. Prezes UOKiK poinformował stronę, iż oczekuje na przedstawienie dowodów, poświadczających dołączenie do zabawki pistolet + strzałki indeks 3814008, kod EAN 4006592782467, przedstawionej przez stronę instrukcji używania, zwracającej uwagę użytkownika na ryzyko związane z używaniem innych pocisków niż te dostarczone z zabawką lub zalecane przez producenta. Prezes UOKiK wskazał, iż oświadczenia kierowników sklepów o dokonaniu usunięcia niezgodności wyrobu należy przekazać do UOKiK w terminie do dnia 29 stycznia 2011 r. Jednocześnie Prezes UOKiK przypomniał stronie, iż w toku postępowania powinny być nadsyłane oryginały dokumentów lub odpisy dokumentów poświadczone zgodnie z art. 76a § 2 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2000, Nr 98, poz. 1071 ze zm.).

Pismem z dnia 9 lutego 2011 r. Prezes UOKiK poinformował stronę, iż z uwagi na nieprzedstawienie dowodów, potwierdzających usunięcie niezgodności tj. dołączenie do zabawki pistolet + strzałki indeks 3814008, kod EAN 4006592782467, przedstawionej przez stronę instrukcji używania, zwracającej uwagę użytkownika na ryzyko związane z używaniem innych pocisków niż te dostarczone z zabawką lub zalecane przez producenta, rozważa wydanie, na podstawie art. 41c ust. 3 pkt 1 i 4 ustawy z dnia 30 sierpnia 2002 r. o systemie oceny zgodności, decyzji nakazującej stronie postępowania wycofanie wyrobu z obrotu oraz powiadomienie w określonym terminie konsumentów o stwierdzonych niezgodnościach z zasadniczymi wymaganiami. Ponadto Prezes UOKiK powiadomił stronę, iż na podstawie art. 10 § 1 Kodeksu postępowania administracyjnego, przed wydaniem decyzji przysługuje jej prawo do zapoznania się ze zgromadzonymi aktami sprawy oraz prawo wypowiedzenia się, co do zebranych dowodów i materiałów oraz zgłoszonych żądań w terminie 14 dni od dnia otrzymania pisma. Jednocześnie Prezes UOKiK poinformował stronę, iż zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) NR 765/2008 z dnia 9 lipca 2008 r. ustanawiającego wymagania w zakresie akredytacji i nadzoru

rynku odnoszącego się do warunków wprowadzania produktów do obrotu i uchylającego rozporządzenie (EWG) nr 339/93 (Dz. Urz. UE L 218/30 z dnia 13 sierpnia 2008 r.), podmiot gospodarczy przed wydaniem decyzji ma możliwość, w terminie nie krótszym niż 10 dni, przedstawienia swojego stanowiska w sprawie.

Pismem z dnia 18 lutego 2011 r. strona zwróciła się do Prezesa UOKiK z prośbą o przywrócenie terminu do przedłożenia oświadczeń kierowników sklepów Smyk w sprawie usunięcia niezgodności w przedmiotowej zabawce. Strona oświadczyła, iż nie otrzymała pocztą pisma Prezesa UOKiK z dnia 20 grudnia 2011 r. i uzyskała je dopiero w formie faxu w dniu 18 lutego 2011 r. Jednocześnie strona zwróciła się z prośbą o przedłużenie terminu na przekazanie dowodów.

W dniu 21 lutego 2011 r. do UOKiK wpłynęło pismo z Poczty Polskiej S.A. Centrum Poczty Oddział Rejonowy Warszawa Centrum w związku ze złożoną przez UOKiK reklamacją dotyczącą braku przekazania potwierdzenia odbioru przez stronę postępowania pisma z dnia 20 grudnia 2011 r. W piśmie poinformowano Prezesa UOKiK, iż ustalono, że przesyłka ta została doręczona do strony postępowania i pokwitowana przez pracownika sekretariatu strony w dniu 23 grudnia 2011 r. W załączeniu przekazano duplikat „potwierdzenia odbioru”.

W dniu 7 marca 2011 r. strona nadesłała oświadczenia kierowników sklepu o nieposiadaniu przedmiotowej zabawki w sprzedaży lub o umieszczeniu nowych etykiet na wszystkich opakowaniach wyrobu.

Pismem z dnia 8 marca 2011 r. Prezes UOKiK zwrócił się do strony z prośbą o uzupełnienie i zweryfikowanie przedstawionej listy sklepów, w związku z tym iż przekazano oświadczenie kierownika sklepu w Luboniu, mimo iż sklep ten nie został wymieniony na liście nadesłanej do UOKiK. Ponadto nie przedstawiono oświadczenia kierownika sklepu Galeria Piastów w Legnicy oraz istniała rozbieżność pomiędzy adresem CH Bonarka w Krakowie wymienionym na oświadczeniu i podanym na liście.

W dniu 21 marca 2011 r. strona nadesłała brakujące oświadczenie i uzupełnioną listę sklepów, w których oferowano do sprzedaży przedmiotową zabawkę.

W piśmie z dnia 25 marca 2011 r. Prezes UOKiK poinformował stronę o przysługującym jej prawie do zapoznania się z aktami i prawie do wypowiedzenia się co do zebranych dowodów i materiałów. Strona nie skorzystała z przysługujących jej praw.

## **Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów ustalił i stwierdził:**

Przedsiębiorca „SMYK” Sp. z o. o. z siedzibą w Warszawie jest importerem wprowadzającym do obrotu zabawkę pistolet + strzałki indeks 3814008, kod EAN 4006592782467.

Zgodnie z art. 5 pkt 2 ustawy o systemie oceny zgodności przez wprowadzenie do obrotu należy rozumieć udostępnienie przez producenta, jego upoważnionego przedstawiciela lub importera, nieodpłatnie albo za opłatą, po raz pierwszy na terytorium państwa członkowskiego Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA) – strony umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, wyrobu w celu jego używania lub dystrybucji. Zaś zgodnie z art. 5 pkt 21 ustawy o systemie oceny zgodności, importerem jest osoba fizyczna lub prawna albo jednostka organizacyjna nieposiadająca osobowości prawnej, mająca siedzibę na terytorium państwa członkowskiego Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA) – strony umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, która wprowadza do obrotu lub oddaje do użytku wyroby pochodzące z krajów trzecich.

Przepis art. 6 ust. 1 pkt 1 ustawy o systemie oceny zgodności stanowi, iż wyroby wprowadzane do obrotu lub oddawane do użytku podlegają ocenie zgodności z zasadniczymi wymaganiami określonymi w przepisach wydanych na podstawie art. 9 ust. 1 ww. ustawy. W przypadku zabawek, zastosowanie mają przepisy rozporządzenia Ministra Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej z dnia 14 listopada 2003 r. w sprawie zasadniczych wymagań dla zabawek.

Oględziny przeprowadzone przez inspektorów Wojewódzkiego Inspektoratu Inspekcji Handlowej w Gorzowie Wielkopolskim, Delegatura w Zielonej Górze, wykazały, że zabawka pistolet + strzałki indeks 3814008, kod EAN 4006592782467, nie spełnia wymagań określonych w pkt 7.7 PN-EN 71-1+A8:2009 „*Bezpieczeństwo zabawek. Część 1: Właściwości mechaniczne i fizyczne*”, z uwagi na brak instrukcji używania, zwracającej uwagę użytkownika na ryzyko związane z używaniem innych pocisków niż te dostarczone z zabawką lub zalecane przez producenta.

W opinii Prezesa UOKiK zebrany materiał dowodowy pozwalał stwierdzić, iż przedmiotowa zabawka nie spełnia zasadniczych wymagań określonych w § 21 ust. 1 rozporządzenia, z uwagi na brak instrukcji używania, zwracającej uwagę użytkownika na ryzyko związane z używaniem innych pocisków niż te dostarczone z zabawką lub zalecane przez producenta.

Stwierdzone niezgodności uzasadniały wszczęcie przez Prezesa UOKiK postępowania administracyjnego mającego na celu doprowadzenie do usunięcia niezgodności lub wycofania wyrobu z obrotu.

W toku postępowania administracyjnego strona przedstawiła listę sklepów, w których oferowano do sprzedaży wyrób oraz nadesłała oświadczenia kierowników sklepu o nieposiadaniu przedmiotowej zabawki oraz o usunięciu niezgodności, polegającym na umieszczeniu etykiet na wszystkich opakowaniach zabawki pistolet + strzałki indeks 3814008, kod EAN 4006592782467, zawierających instrukcję używania, zwracającą uwagę użytkownika na ryzyko związane z używaniem innych pocisków niż te dostarczone z zabawką lub zalecane przez producenta.

Zgodnie z art. 41 c ust. 2 pkt 2 ustawy o systemie oceny zgodności organ prowadzący postępowanie wydaje decyzję o umorzeniu postępowania, jeżeli stwierdzi, że niezgodność wyrobu z zasadniczymi lub innymi wymaganiami została usunięta.

W związku z powyższym Prezes UOKiK orzekł, jak w sentencji.

#### **P o u c z e n i e**

Na podstawie art. 127 § 3 w związku z art. 129 § 2 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. - Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jedn. Dz. U. z 2000 r. Nr 98, poz. 1071 ze zm.), w związku z art. 42 ustawy o systemie oceny zgodności, od niniejszej decyzji stronie nie służy odwołanie, jednakże strona niezadowolona z niniejszej decyzji może, w terminie 14 dni od dnia jej doręczenia, zwrócić się do Prezesa Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów z wnioskiem o ponowne rozpatrzenie sprawy.

Z up. Prezesa  
Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów  
Zastępca Dyrektora  
Departamentu Nadzoru Rynku  
Jadwiga Gunerka

#### **Otrzymują:**

„SMYK” Sp. z o. o.  
ul. Marszałkowska 104/122  
00-017 warszawa

#### **Do wiadomości:**

1. Lubuski Wojewódzki Inspektor  
Inspekcji Handlowej (BN-075-47/10)
2. a/a